



وه قایمی کوردستان

رۆژنامه‌ی فەرمی حکومەتی هەرێمی کوردستان - وزارەتی داد هەفتانە دەری دەکات

ژمارە (١٠٦) چاپی یەکەم سالی نۆیەم ٢٠٠٩/١٠/٥ ز ١٣/رمزبەر/٢٧٠٩ کوردی ١٦/شوال/١٤٢٠ کۆچی

نەم ژمارەیه‌دا :

106

- ١٧ * بڕیاری ژمارە (٢٠) ی سالی ٢٠٠٩ ی سەرۆکایەتی هەرێمی کوردستان-عێراق
قبول کردنی وازهێنانی (د. بەرەم ئەحمەد صالح) له ئەندامییەتی
پەرلەمانی کوردستان - عێراق و دانانی (جلال علی عبدالله عثمان) له
شوێنەکەی، به پێی بڕیاری ژمارە (١٠) ی سالی ٢٠٠٩ پەرلەمانی کوردستان-
عێراق
- ٢٧ * بڕیاری ژمارە (٢١) ی سالی ٢٠٠٩ ی سەرۆکایەتی هەرێمی کوردستان-عێراق
هەموار کردنی شەشەمی پەیرهوی ناوخۆی پەرلەمانی کوردستان-عێراق،
ژمارە (١) ی سالی ١٩٩٢ ی هەموار کراو. ، به پێی بڕیاری ژمارە (١١) ی
سالی ٢٠٠٩ پەرلەمانی کوردستان-عێراق
- ٤٧ * بڕیاری ژمارە (٢٢) ی سالی ٢٠٠٩ ی سەرۆکایەتی هەرێمی کوردستان-عێراق
دەستنیشانکردنی رێزداران (بەرەم احمد صالح احمد) و (نازاد نجیب
محمد سليم) بۆ سەرۆک و جێگری سەرۆکی ئەنجومەنی وەزیرانی هەرێمی
کوردستان-عێراق. ، به پێی بڕیاری ژمارە (١٢) ی سالی ٢٠٠٩ پەرلەمانی
کوردستان-عێراق
- ٥٧ * فەرمانی وزاری / وزارەتی داد
گۆڕینی ناوی « تێبێنەراییەتی تۆمارکردنی خانوبەرەیی چوارتا » ، بۆ
تێبێنەراییەتی تۆمارکردنی خانوبەرەیی شاربازێر .
- ٥٧ * بەیانی ژمارە (٨) ی سالی ٢٠٠٩ / وزارەتی داد
کردنەوهی بەشی کۆگا له سەرۆکایەتی داواکاری گشتی .
- ٥٧ * بەیانی ژمارە (٥) ی سالی ٢٠٠٩ / وزارەتی شارەوانی
کردنەوهی شارەوانی (سیتەک) له ناحیەیی (سیتەک) که سەرە پاریزگای
سلێمانیە وه به پلەیی چوارەم .
- ٦٧ * بەیانی ژمارە (٦) ی سالی ٢٠٠٩ / وزارەتی شارەوانی
گۆڕینی پلەیی شارەوانی چۆمان له پلە (سی) بۆ پلە (دوو) .
- ٦٧ * بەیانی ژمارە (٧) ی سالی ٢٠٠٩ / وزارەتی شارەوانی
کردنەوهی شارەوانی (بەمۆ) له ناحیەیی (بەمۆ) که سەرە پاریزگای
سلێمانیە وه به پلەیی چوارەم .
- ٧٧ * رێنمایی ژمارە (٤) ی سالی ٢٠٠٩ / وزارەتی کشتوکاژ
دروست کردنی رەز و باخ له ناو دارستانە سروشتییەکان .

وقائع كردستان

الجريدة الرسمية لحكومة إقليم كردستان - تصدر اسبوعياً من قبل وزارة العدل

العدد (١٠٦) الطبعة الاولى السنة التاسعة ٢٠٠٩/١٠/٥ م ١٢/رمزيهر/٢٧٠٩ كوردي ١٦/شوال/١٤٣٠ هجري

في هذا العدد:

- ٩ من * قرار رقم (٢٠) لسنة ٢٠٠٩ صادر من رئاسة اقليم كردستان-العراق قبول استقالة (د. برهم احمد صالح) و حلول (جلال علي عبدالله) ذات تسلسل (٦٠) محله، بقرار رقم(١٠) صادر من برلمان كردستان-العراق.
- ١٠ من * قرار رقم (٢١) لسنة ٢٠٠٩ صادر من رئاسة اقليم كردستان-العراق التعديل السادس للنظام الداخلي لبرلمان كردستان- العراق رقم(١) لسنة ١٩٩٢، بقرار رقم(١١) صادر من برلمان كردستان-العراق.
- ١٢ من * قرار رقم (٢٢) لسنة ٢٠٠٩ صادر من رئاسة اقليم كردستان-العراق تسمية السيدين (برهم احمد صالح احمد) و (ازاد محمد نجيب سليم) رئيساً و نائباً رئيساً لمجلس الوزراء اقليم كردستان-العراق، بقرار رقم(١٢) صادر من برلمان كردستان-العراق.

تهرت المواضيع باللغة الكردية فقط

- ٥ من * أمر وزاري / وزارة العدل تغيير اسم (ملاحظية التسجيل العقاري في چوارتا) الى (ملاحظية التسجيل العقاري في شارباژئر) .
- ٥ من * بيان رقم (٨) لسنة ٢٠٠٩ / وزارة العدل استحداث قسم المخزن في رئاسة الادعاء العام.
- ٥ من * بيان رقم (٥) لسنة ٢٠٠٩ / وزارة البلديات استحداث بلدية (سيتهك) في ناحية (سيتهك) .
- ٦ من * بيان رقم (٥) لسنة ٢٠٠٩ / وزارة البلديات تغيير درجة بلدية (چومان) من (الثالثة) الى (الثانية) .
- ٦ من * بيان رقم (٥) لسنة ٢٠٠٩ / وزارة البلديات استحداث بلدية (بهمو) في ناحية (بهمو) .
- ٧ من * تعليمات رقم (٤) لسنة ٢٠٠٩ الزراعة الإجازة البساتين في الغابات الطبيعية.

No.:106

Date : Oct,5, 2009

Vol. : 9

به ناوی خوای به خشنده و میهره بان

هه ریمی کوردستانی عیراق

سه روکایه تی هه ریم

سه روک

به ناوی گه له وه

برپیار

ژماره (۲۰) سالی ۲۰۰۹

به پیی خالی (۲) ی برگه ی (یه که م) ی ماده ی (۱۰) ی یاسای سه روکایه تی هه ریمی کوردستان - عیراق
ژماره (۱) ی سالی ۲۰۰۵ ی هه موارکراو و به پالپشتی نهو یاسا کاریییه ی په رله مانی کوردستان - عیراق
کردوو یه تی له دانیشتنی ئاسایی ژماره (۲) له ۲۰۰۹/۹/۸ برپیارماندا به ده رکردنی:

برپیار ژماره (۱۰) ی سالی ۲۰۰۹

یه که م: قه بوولکردنی وازه یانی (د. به ره م نه حمه د صالح) له نه ندامیییه تی په رله مانی کوردستان - عیراق.
دووهم: (جلال علی عبدالله عثمان) که زنجیره ی ناوی (۶۰) ه له لیستی هه لبراردنی کوردستانی له روژی
سویند خواردنی یاساییه وه له ۲۰۰۹/۹/۸ دا جیی ده گریته وه.
سییهم: نه م برپیاره له روژی (۲۰۰۹/۹/۸) وه جی به جی ده کری و له روژنامه ی ره سمی (وه قایعی
کوردستان) دا بلاو ده گریته وه.

مسعود بارزانی

سه روکی هه ریمی کوردستان - عیراق

هه وئیر

۲۶ / گه لاویژ / ۲۷۰۹ ی کوردی

۲۷ / ره مه زان / ۱۴۳۰ ی کوچی

۱۷ / نه یلول / ۲۰۰۹ ی زایینی

ئه رشینی روژنامه ی وهقایی کوردستان له سایتی وهزاره تی داد

بہ ناوی خواہی بہ خشنده و میہربان

ہہریمی کوردستانی عیراق

سہرۆکایهتی ہہریم

سہرۆک

بہ ناوی گہلہوہ

بہرپار

ژمارہ (۲۱) سالی ۲۰۰۹

بہ پی خالی (۲) ی برگہی (یہکەم) ی ماددہی (۱۰) ی یاسای سہرۆکایهتی ہہریمی کوردستان- عیراق
ژمارہ (۱) ی سالی ۲۰۰۵ ی ہہموارکراو و بہ پالپشتی ئەو یاساکارییہی پەرلہمانی کوردستان - عیراق
کردوویہتی لہ دانیشتنی ئاسایی ژمارہ (۴) لہ ۲۰۰۹/۹/۱۶ بہرپارماندا بہ دہرکردنی:

بہرپار ژمارہ (۱۱) سالی ۲۰۰۹

ہہموار کردنی شہشہمی پیرہوی ناوخوای پەرلہمانی

کوردستان-عیراق ژمارہ (۱) ی سالی ۱۹۹۲ ی ہہموار کراو

ماددہی یہکەم:

ماددہی (۲۸) سی و ہشتہمین ہہموار کراو لہ پیرہوی ناوخوای پەرلہمان ، ہہموار دہکری و بہم
شیوہی خواروہ دہخوینریتہوہ:

ماددہی (۳۸):

لیژنہ ہہمیشہییہکان بہم شیوہی خواروہ پیکدہہینریت:

- ۱- لیژنہی کار و باری یاسایی.
- ۲- لیژنہی دارایی و کاروباری ئابووری.
- ۳- لیژنہی ناوخۆ و ئاساسایشی و ئەنجومەنە خۆجییہکان.
- ۴- لیژنہی کشتوکال و ئاودییری.
- ۵- لیژنہی بہرگری لہ مافی ئافرہت.
- ۶- لیژنہی پەرورده و فیکردنی بالآ و توژیئہوہی زانستی .
- ۷- لیژنہی کار و باری تہندروستی و ژینگہ.
- ۸- لیژنہی کاروباری کۆمەلایہتی و مندال و خیزان.
- ۹- لیژنہی ئاوہدانکردنہوہ و نیشتہجی کردن و هاوچہرخکردنی لادی.
- ۱۰- لیژنہی پەيوەندییہکان و رۆشنییری و راگہیانندن و شوینہوارہکان.
- ۱۱- لیژنہی ئەوقاف و کاروباری ئاینی.
- ۱۲- لیژنہی کاروباری پیشمەرگہ و شہہیدان و قوربانیانی جینۆساید.

نہرشیفی رۆژنامہی وہ قیاسی کوردستان لہ سایتی وہزارہتی داد

- ۱۴- لیژنه‌ی پیشه‌شازی و ووزه و سه‌چاوه سروشتیه‌کان .
 ۱۵- لیژنه‌ی خزمت گوزاریه‌کانی شاره‌وانی و گواستنه‌وه و گه‌یاندن و گه‌شت و گوزار.
 ۱۶- لیژنه‌ی پاراستنی مافی به‌کاربه‌ر.
 ۱۷- لیژنه‌ی وهرزش و لاوان .
 ۱۸- لیژنه‌ی ده‌سپاکی (نه‌زاهه‌ت).
 ۱۹- لیژنه‌ی کاروباری کۆمه‌له‌ی مه‌ده‌نی.

مادده‌ی دووهم :

پرگه‌ی (۳) له مادده‌ی (۳۹) سی و نۆیه‌می هه‌موار کراو ، هه‌موار ده‌کری و به‌م شیوه‌ی خواره‌وه ده‌خویندریته‌وه :

﴿ لیژنه‌ی هه‌میشه‌بیه‌کان له ژماره‌یه‌ک ئه‌ندام پیکدین که له پینچ ئه‌ندام که‌متر نه‌بن و له یازده ئه‌ندامیش زیاتر نه‌بن و هه‌ر لیژنه‌یه‌ش له ناو ئه‌ندامانیدا سه‌رۆکیک و جیگریکی سه‌رۆک و بپیارده‌ریک بۆ خو‌ی هه‌لده‌بژیری ﴾

مادده‌ی سییه‌م :

کار ده‌کریت به‌م هه‌موار کردنه که له رۆژی ده‌رچوونیه‌وه و له رۆژنامه‌ی فه‌رمی (وه‌قايعی کوردستان) دا بلاوده‌کریته‌وه .

مسعود بارزانی

سه‌رۆکی هه‌ریه‌می کوردستان- عێراق

هه‌ولیه‌ر

۲۶ / گه‌لاویژ / ۲۷۰۹ ی کوردی

۲۷ / ره‌مه‌زان / ۱۴۳۰ ی کۆچی

۱۷ / ئه‌یلول / ۲۰۰۹ ی زایینی

ئه‌رشینی رۆژنامه‌ی وه‌قايعی کوردستان له سایته‌ی وه‌زاره‌تی داد

به ناوى خواي به خشنده و ميهره بان

ههريمي كوردستاني عيراق

سه رو كايه تي ههريم

سه رو ك

به ناوى گه له وه

بريار

ژماره (۲۲) سالي ۲۰۰۹

به پي خالي (۲) ي برگه ي (يه كه م) ي ماده ي (۱۰) ي ياساي سه رو كايه تي ههريمي كوردستان - عيراق
ژماره (۱) ي سالي ۲۰۰۵ ي هه مواركراو و به پالپشتي نهو ياساكاريبه ي په رله ماني كوردستان - عيراق
كردوويه تي له دانيشتنى ناسايي ژماره (۴) له ۲۰۰۹/۹/۱۶ بريارماندا به ده ركردني:

بريار ژماره (۱۲) سالي ۲۰۰۹

يه كه م: ده ستنيشان كردني ريژدار (به ره م احمد صالح احمد) بو سه رو كي نه نجومه ني وه زي راني ههريمي
كوردستان - عيراق.

دووه م: ده ستنيشان كردني ريژدار (ئازاد نجيب محمد سليم) بو جيگري سه رو كي نه نجومه ني وه زي راني
ههريمي كوردستان - عيراق.

سييه م: سه رو كي ههريمي كوردستان، نه م برياره بو به جيپه ي ناني ماده ي (دووه م) له ياساي ژماره (۲) ي
سالي ۲۰۰۶، كه ياساي ژماره (۱) ي سالي ۲۰۰۵ ي سه رو كايه تي ههريمي كوردستاني پي هه موار
كراوه راسپاردني ههردووكيان بو پي كه ي ناني وه زاره ت له نه ستو ده گري.

چواره م: نه م برياره له روژنامه ي ره سمى (وهقايى كوردستان) دا بلاوده كرپته وه و له روژي ده رچوونيه وه
ده خريته به ركار.

مسعود بارزاني

سه رو كي ههريمي كوردستان - عيراق

ههولير

۲۶ / گه لاويژ / ۲۷۰۹ ي كوردى

۲۷ / ره مه زان / ۱۴۳۰ ي كوچي

۱۷ / نه يلول / ۲۰۰۹ ي زاييني

نه رشيفي روژنامه ي وهقايى كوردستان له سايتي وه زاره تي داد

وهزارهتی كشتوكال و ئاودیری

رینمایی ژماره (٤) ی سالی ٢٠٠٩

دروست كوردنی رهز و باخ له ناو دارستانه سروشتیهكان

به له بهر چاوگرتنی دیاردهی دامهزاندنی رهز و باخ له ناو دارستانه سروشتیهكان و بهمه بهستی ریکخستن و سنوور دانان بۆ دیاردهکه و پاراستنی دارستانه سروشتیهكان و ژینگه ی کوردستان و بهرژه وهندی گشتی ، بپارماندا به دهرکردنی ئه و رینمایانه:

١. به و پییهی دارستانه سروشتیهكان له روی چریه وه دابهش دهکرین بۆ سی جور ﴿ دارستانی (چر ، نیوه چر ، بهربلاو (متفرقة) ﴾ ، تهنها ریگه دهرییت به دامهزاندنی رهز و باخ له ناو دارستانی بهربلاو (متفرقة) ، له ناو دوو جورهکهی تر به هه موو شیوهیهکه قهدهغهیه .
٢. له کاتی دامهزاندنی باخ و رهز له ناو دارستانی بهربلاو (متفرقة) دا تهنها ریگه دهرییت به هه لپاچینی دارهکان به شیوهیهکی زانستیانه . تهنها له حالاتی زور پیویست دا نه بییت ریگه دهرییت به دهرهینانی یان بپینی ژمارهیهکی سنووردار و بهرتهسک .
٣. له کاتی ئەنجام دانی په یوهست به بریاری (٣٩٥) ی سالی ١٩٨٣ ﴿ بهکریدانی ناوچه شاخاوی و بهرده لانهکان ﴾ مامه له ی له گه ل بکریت .
٤. له بهریوه بهرایهتی گشتی پاریزگاکان (ب.زهوی و زار ، ب. رهزگهری دارستان و له وهرگاکان) لیژنه ی پسپور پیک بهیئریت بۆ جی به جی کردنی رینماییهکان .
٥. لیژنه ی پیک هیئراو بهرپرسه له جی به جی کردنی رینماییهکه وهك خوی و خراپ بهکار نه هیئانی .
٦. بپینه وه یان دهرهینانی هه ر درهختیک پیویسته بۆ راستاندنی بهریوه بهری (رهزگهری دارستان و له وهرگاکان) ی پاریزگا بییت .
٧. ئەم رینماییهانه له رۆژی بلاوکردنه وهی له رۆژنامه ی وهقايعی کوردستان کاری پی دهکریت .

عبدالعزیز طیب

وهزیری كشتوكال

ئه رشینی رۆژنامه ی وهقايعی کوردستان له سایتی وهزارهتی داد

الجريدة الرسمية لحكومة إقليم كوردستان - تصدر اسبوعياً من قبل وزارة العدل

العدد (١٠٦) الطبعة الاولى السنة التاسعة ٢٠٠٩/١٠/٥ م ١٣/رهزبهز/٢٧٠٩ كوردي ١٦/شوال/١٤٣٠ هجري

في هذا العدد :-

- * قرار رقم (٢٠) لسنة ٢٠٠٩ صادر من رئاسة اقليم كوردستان-العراق ص ٩
قبول استقالة (د. برهم احمد صالح) و حلول (جلال علي عبدالله) ذات تسلسل (٦٠) محله، بقرار رقم(١٠) صادر من برلمان كوردستان-العراق.
- * قرار رقم (٢١) لسنة ٢٠٠٩ صادر من رئاسة اقليم كوردستان-العراق ص ١٠
التعديل السادس للنظام الداخلي لبرلمان كوردستان-العراق رقم(١) لسنة ١٩٩٢، بقرار رقم(١١) صادر من برلمان كوردستان-العراق.
- * قرار رقم (٢٢) لسنة ٢٠٠٩ صادر من رئاسة اقليم كوردستان-العراق ص ١٢
تسمية السيدين (برهم احمد صالح احمد) و (ازاد محمد نجيب سليم) رئيساً و نائباً رئيساً لمجلس الوزراء اقليم كوردستان-العراق، بقرار رقم(١٢) صادر من برلمان كوردستان-العراق.

نهرشيفى رۆژنامهى وهقائى كوردستان له سايتى وهزارهتى داد

بسم الله الرحمن الرحيم

إقليم كوردستان – العراق

رئاسة الإقليم

الرئيس

باسم الشعب

قرار

رقم (٢٠) لسنة ٢٠٠٩

وفقا للفقرة (أولاً-٢) من المادة العاشرة لقانون رئاسة إقليم كوردستان – العراق رقم (١) لسنة ٢٠٠٥ المعدل و بناء على ما شرعه برلمان كوردستان – العراق فى جلسته المرقمة (٢) المنعقدة فى ٢٠٠٩/٩/٨ قررنا إصدار:

قرار رقم (١٠) لسنة ٢٠٠٩

أولاً : قبول استقالة (د.برهم احمد صالح) من عضوية برلمان كوردستان-العراق.
 ثانياً : حلول (جلال علي عبدالله عثمان) ذات التسلسل (٦٠) من القائمة الانتخابية الكوردستانية محله اعتباراً من تأريخ ادائه اليمين القانونية فى ٢٠٠٩/٩/٨.
 ثالثاً: يعتبر هذا القرار نافذاً اعتباراً من ٢٠٠٩/٩/٨ و ينشر فى الجريدة الرسمية (وقائع كوردستان).

مسعود بارزاني

رئيس إقليم كوردستان-العراق

ههولير

٢٦/٩ههلاويژ/٢٧٠٩ كوردية

٢٧/رمضان/١٤٣٠ هجرية

١٧/ايلول/٢٠٠٩ ميلادية

ئه رشيفى رۆژنامهى وهقائى كوردستان له سايتى وهزارهتى داد

بسم الله الرحمن الرحيم

إقليم كوردستان – العراق
رئاسة الإقليم
الرئيس

باسم الشعب

قرار

رقم (٢١) لسنة ٢٠٠٩

وفقا للفقرة (أولاً-٢) من المادة العاشرة لقانون رئاسة إقليم كوردستان – العراق رقم (١) لسنة ٢٠٠٥ المعدل و بناء على ما شرعه برلمان كوردستان – العراق فى جلسته المرقمة (٤) المنعقدة فى ٢٠٠٩/٩/١٦ قررنا إصدار:

**قرار رقم (١١) لسنة ٢٠٠٩
التعديل السادس للنظام الداخلي لبرلمان
كوردستان-العراق رقم (١) لسنة ١٩٩٢**

المادة الاولى:

تعديل المادة (٣٨) الثامنة و الثلاثون المعدلة من النظام الداخلي للبرلمان و
تقرأ كالاتي:

المادة ٣٨ :

يتم تشكيل اللجان الدائمة على الوجه الاتي:

١. لجنة الشؤون القانونية.
٢. لجنة المالية و الشؤون الاقتصادية.
٣. لجنة الداخلية و الامن و المجالس المحلية.
٤. لجنة الزراعة و الري.
٥. لجنة الدفاع عن حقوق المرأة.
٦. لجنة التربية و التعليم العالي و البحث العلمي.
٧. لجنة الشؤون الصحية و البيئة.
٨. لجنة الشؤون الاجتماعية و الطفل و الاسرة.
٩. لجنة الاعمار و الاسكان و عصرتة الريف.
١٠. لجنة العلاقات و الثقافة و الاعلام و الآثار.
١١. لجنة الاوقاف و الشؤون الدينية.
١٢. لجنة شؤون الپيشمرگه و الشهداء و ضحايا الجينوسايد.

نهرشيفى رۆژنامهى و تاقى كوردستان له سايتى وهزارهتى داد

١٤. لجنة الصناعة و الموارد الطبيعية .
 ١٥. لجنة الخدمات البلدية و النقل و الاتصالات و السياحة.
 ١٦. لجنة حماية المستهلك.
 ١٧. لجنة الرياضة و الشباب.
 ١٨. لجنة النزاهة.
 ١٩. لجنة شؤون المجتمع المدني.

المادة الثانية:

تعديل الفقرة (٣) من المادة (٣٩) التاسعة و الثلاثون (المعدلة) و تقرأ كالاتي:
 ﴿ تشكل اللجان الدائمة من عدد لا يقل عن خمسة اعضاء و لا تزيد عن احد عشر عضواً و تنتخب كل لجنة من بين اعضائها رئيساً و نائباً للرئيس و مقررأ لها. ﴾

المادة الثالثة:

يعمل بهذا التعديل اعتباراً من تاريخ اصداره و ينشر في الجريدة الرسمية (وقائع كوردستان).

مسعود بارزاني

رئيس اقليم كوردستان-العراق

ههولير

٢٦/گهلاويز/٢٧٠٩ كوردية

٢٧/رمضان/١٤٣٠ هجرية

١٧/ايلول/٢٠٠٩ ميلادية

ئه رشيفى رۆژنامهى وهقائى كوردستان له سايتى وهزارهتى داد

بسم الله الرحمن الرحيم

إقليم كوردستان – العراق
رئاسة إقليمي
الرئيس

باسم الشعب

قرار

رقم (٢٢) لسنة ٢٠٠٩

وفقا للفقرة (أولاً-٢) من المادة العاشرة لقانون رئاسة إقليم كوردستان – العراق رقم (١) لسنة ٢٠٠٥ المعدل و بناء على ما شرعه برلمان كوردستان – العراق فى جلسته المرقمة (٤) المنعقدة فى ٢٠٠٩/٩/١٦ قررنا إصدار:

قرار رقم (١٢) لسنة ٢٠٠٩

أولاً : تسمية السيد (برهم احمد صالح احمد) رئيساً لمجلس الوزراء اقليم كوردستان-العراق.
ثانياً : تسمية السيد (ازاد محمد نجيب سليم) نائباً رئيساً لمجلس الوزراء اقليم كوردستان-العراق.
ثالثاً : يتولى رئيس اقليم كوردستان تكليفهما بتشكيل الوزارة اعمالاً للمادة (الثانية) من القانون رقم (٢) لسنة ٢٠٠٦ المعدل لقانون رئاسة الاقليم كوردستان-العراق رقم (١) لسنة ٢٠٠٥.
رابعاً : ينشر هذا القرار فى الجريدة الرسمية (وقائع كوردستان) و يعتبر نافذاً من تاريخ اصداره.

مسعود بارزاني
رئيس اقليم كوردستان-العراق

ههولير

٢٦/٢٦/٢٧٠٩/٢٧٠٩ كوردية

٢٧/رمضان/١٤٣٠ هجرية

١٧/ايلول/٢٠٠٩ ميلادية

ئه رشيفى رۆژنامهى وهقائى كوردستان له سايتى وهزارهتى داد